



WIOSNA JEST PIĘKNA, ALE NIE DLA WSZYSTKICH

Piszę w trzeci dzień wiosny. Mamy piękną wiosenną pogodę, nikt się jednak tym nie zachwyca. W Polsce głównie żyje się wojną w Ukrainie i napływem uchodźców wojennych. Nasza wewnętrzna wojna polityczna jakby została przytłumiona tymi gorącymi wydarzeniami. Na pierwszej linii są uchodźcy. Z Ukrainy od wojny uciekło już 3,5 miliona ludności cywilnej.

W Polsce wg ostatnich danych jest ich obecnie ponad 2,14 miliona. Liczba ta jednak rośnie w tempie kilkudziesięciu tysięcy dziennie. Są to głównie kobiety i dzieci, których mamy 700 tys. z tego 70 tys. jest już w szkołach. Proszę sobie teraz wyobrazić potrzeby związane z ich przyjęciem. Uchodźcy przyjeżdżają zwykle z jedną albo dwiema walizkami, plecakiem, wózkiem. I to stanowi ich cały dobytek. Zwykle są pomęczeni, zmarznięci i głodni, a wielu jest chorych, wymagających natychmiastowej pomocy lekarskiej albo szpitalnej. Są przyjmowani serdecznie i z wielkim poświęceniem przez wolontariuszy i służby porządkowe, które pracują bez przesady w dzień i w noc.

Przyjeżdżają ludzie samochodami z całej Polski, szczególnie z dużych miast jak Warszawa, Gdańsk, Wrocław, Szczecin czy Kraków na przejście graniczne do Medyki i do Przemyśla, żeby zabrać do siebie przeważnie mamy z dziećmi. Im wszystkim teraz należy zapewnić w miarę normalne warunki do życia: mieszkanie, utrzymanie, pracę, szkołę, opiekę lekarską, choćby czasowo, bo część z nich pewnie będzie chciała kiedyś wrócić, jeśli będą mieli do czego.

Trzeba w tym wszystkim uwzględnić jeszcze ich traumę wojenną, nieznaną języka i realiów w nowym miejscu. Jak na razie Polska z trudem daje sobie radę z tym wyzwaniem zyskując światowe uznanie. Obawiam się jednak, że największe wyzwania są jeszcze przed nami, rosnące w miarę stałego napływu uchodźców, mimo pomocy krajów Unii Europejskiej w ich re-lokalizacji. Państwo będzie musiało stworzyć cały system, który stworzy warunki dalszego przyjmowania uchodźców, bo siły i środki wolontariatu, w tym dary pieniężne, mogą przecież się skończyć, a same chęci nie wystarczą.

Kiedy na południowym wschodzie Ukrainy trwa metodyczna eksterminacja miast, wzmagają się rosyjskie uderzenia na zachodzie. Lwów, Iwano-Frankowsk (były Stanisławów), Żytomierz, Chmielnicki, Winnica – relatywnie bezpieczna zachodnia część kraju już jest na celowniku. Rosjanie nie mają tu wojsk, do walki wciąż nie weszli też sprzymierzeni z nimi

Białorusini, choć przed drugą inwazją ostrzega ukraiński wywiad. Łukaszenka może skierować na Ukrainę ok. 15 tys. żołnierzy, ale ich determinacja, wyszkolenie i wyposażenie mogą być słabsze niż w armii Putina. Poza tym pewnie obawia się również ponownych demonstracji, tym razem jeszcze większych, przeciwko udziałowi Białorusi w tej wojnie.

Sytuacja Mariupola jest dramatyczna. Miasto jest od dwóch tygodni okrążane przez rosyjskie wojska i stale bombardowane i wygląda jak Warszawa po Powstaniu. Ukraiński prezydent Wołodymyr Zefenski informował, że ok. 100 tys. cywilów nadal się ukrywa, ale kończą się zapasy żywności, wody i leków. Konwój humanitarny, który zmierzał z pomocą, został przejęty przez rosyjskie siły. Rosjanie wywożą ludność z zajętych terenów w niewiadomym kierunku.

W ciągu ponad trzech tygodni Ukraińcy wyeliminowali z walki prawie 16 tys. żołnierzy. To jedna trzecia sił rosyjskiego zgrupowania ofensywnego, które ruszyło 24-go lutego. Zestrzelonych miało być ponad 230 samolotów i śmigłowców, zniszczonych ponad 530 czołgów, liczba spalonych i rozbitych pojazdów opancerzonych i zwykłych ciężarówek transportowych przekracza 2600. Są to dane strony ukraińskiej, pewnie trochę zawyżone. Ale to jednak dowód niebywatej skuteczności uzbrojenia, przygotowania obrony, zgromadzenia zapasów, zaplanowania logistyki i elastyczności dowodzenia, których na szczęście wciąż brakuje Rosji.

Najnowsze komunikaty Ukraińców mówią o odepchnięciu rosyjskich wojsk o 70 km od stolicy. Na tle dramatu Mariupola i Mikołajowa w samym mieście ciągle jest w miarę spokojnie, jeśli pominąć ryzyko, że w każdej chwili i w każdym miejscu spaść mogą rosyjskie rakiety. Kiedy trafiają w podwórko pośród bloków, potrafią wyrwać całą ścianę czteropiętrowego budynku.

Putin czeka na sukcesy swojej armii, żeby mieć lepsze argumenty przy ewentualnych negocjacjach. Ja osobiście, życzę mu, żeby nigdy nie miał czego negocjować, niech wraca do domu i czeka na wezwanie z Międzynarodowego Trybunału, żeby odpowiedzieć za zbrodnie których dokonał na Narodzie Ukraińskim.

A Państwu życzę spokojnej wiosny i dobrych, a przynajmniej lepszych wiadomości z Kraju.

Opr.: Roman Kaznowski



Zarząd Polskiego Centrum

Prezydent:

Jola Piątek

I Vice-Prezydent:

Teresa Wojtaś

II Vice-Prezydent:

Stanisława Kubicka

Sekretarz Korespondencyjny:

Halina Bullock

**Dyrektor Administracyjny i
Gospodarczy:**

Adam Grabek

Dyrektor ds. Szkoły i Baru

Krzysztof Jędrykiewicz

Rzecznik Informacyjny:

Andrzej Nowosad

Dyrektor ds. Imprez:

Irena Wierzbicka

Sekretarz, Dyrektor ds. Młodzieży:

Joanna Urban

Rada Nadzorcza Polskiego Centrum:

Przewodniczący:

Andrzej Głowacki

Członkowie:

Michał Bąk

Róża Halon

Grażyna Maciejewska

Ewa Sawaszkiewicz

Ela Zacharek

Komisja Rewizyjna:

Przewodnicząca:

Wiesława Błoński

Członkowie:

Bożena Hodyl

John Blaunt

Bunia Przychodzeń

Zygmunt Karwowski

Polska Szkoła **im. Marii Skłodowskiej-Curie**

Zajęcia lekcyjne stacjonarne.

www.szkołaclearwater.com

Email: polskaszkołac@aol.com

Dyrektor Szkoły

Irena Bogusiewicz (727) 798-2649

Biblioteka Czynna:

Czwartki i Niedziele 3 - 5 PM

Tel: (727) 298-8609

Fax: (727) 298-8634

E-mail: PolCenterBiuro@gmail.com

Internet: www.PolishCenterFL.org, www.facebook.com/pcjp2

Adres

Korespondencyjny:
Polish Center of John Paul II
PO Box 8052
Clearwater FL 33758

Biuro Centrum Czynne:

Poniedziałek, wtorek: nieczynne
Środa, czwartek: 11 AM - 4 PM
Piątek: 12 PM - 5 PM
Sobota: 11 AM - 4 PM
Niedziela: nieczynne
KOORDYNATOR D/S BIURA
Halina Bullock (727) 298-8609

Członkostwo w Polskim Centrum:

Składka roczna wynosi \$50 od każdej osoby dorosłej,
\$25 - młodzież studiująca w wieku 16 - 24 lat.

Członkostwo jest ważne do końca każdego roku kalendarzowego.

Członkowie otrzymują miesięczny Biuletyn, zniżki na sponsorowane przez PC imprezy i obiady oraz zniżkę przy wynajmie pomieszczeń.

Zapraszamy:

Klub Seniora:

Piwo z Beczki:

Dyskoteki:

Niedzielne Obiady:

Spotkania przez cały rok w czwartki o 2 PM
w co drugi piątek o 7 PM
co każdą drugą sobotę o 9 PM
w każdą niedzielę o 3 PM

Inne imprezy ogłaszane na bieżąco w Biuletynie,
na plakatach i w Internecie

Redakcja Biuletynu:

Redaktor Emeritus

Ogłoszenia

Redaktor Graficzny

Redaktor Techniczny

Redaktor Techniczny

Dystrybucja

Współpraca

Roman Kaznowski

Halina Bullock

Wojciech Hardyl

Ryszard Janda

Paweł Dembiński

Jadzia i Andrzej Głowacki

Halina Bullock, Jola Piątek, Ewa Trendota, Teresa Wojtaś

Ogłoszenia w Biuletynie:

Biuletyn jest miesięcznikiem Polskiego Centrum wydawanym dla Członków organizacji oraz czytelników zainteresowanych sprawami Polski i Polonii. Redakcja przyjmuje artykuły, listy, ogłoszenia i reklamy do 15-tego każdego miesiąca, zastrzegając sobie prawo do wybierania, skracania i edycji nadesłanych tekstów. Nie zamówionych materiałów w wersji oryginalnej redakcja nie zwraca. Na życzenie autora nie ujawniamy nazwiska. Tekstów nie podpisanych nie publikujemy. Podstawową jednostką występującą w ogłoszeniach jest karta wizytowa, której wymiary są dopasowane do szerokości jednej kolumny strony biuletynu. Ogłoszenia o większej zawartości informacji będą odpowiednio wielokrotnością tej podstawowej jednostki. Ceny ogłoszeń zależą więc od zajmowanej przez nie powierzchni. Oferujemy 10% zniżki dla członków PC i dodatkowe 10% za ogłoszenia opłacone z góry na 1/2 roku (5 kolejnych wydań biuletynu). Wszystkie zamówione ogłoszenia powinny być opłacone przed ukazaniem się biuletynu. Inne formy ogłoszeń prosimy uzgadniać z redakcją.

Ogłoszenia prosimy przysyłać na adres:

Polskie Centrum

PO Box 8052

Clearwater, FL 33758

albo zostawić wiadomość:

Tel: (727) 298-8609

Fax: (727) 940-9042

Ceny ogłoszeń:

1 jednostka - \$10.00

2 jednostki - \$20.00

3 jednostki - \$30.00, itd.

½ strony - \$50.00

cała strona - \$100.00

(zniżka za opłatę na 6 miesięcy)

Redakcja nie odpowiada za treść zamieszczonych ogłoszeń.

Nakład: 550 egzemplarzy.

Biuletyn jest finansowany przez reklamy i ogłoszenia naszych sponsorów.

Copyright© 2022 - Wszelkie prawa zastrzeżone.

Przedruki dopuszczalne pod warunkiem powołania się na źródło.

„i-Tygodnik Informacyjny” Polskiego Centrum

Cotygodniowe wiadomości o ważnych wydarzeniach Organizacji

wysyłane na Twój adres emailowy

Prenumerata:

wyślij email na adres polcenterbiuro@gmail.com



Szanowni Państwo

Jest mi ogromnie miło, że ponownie zostałam wybrana na prezydenta Polskiego Centrum, to wielki zaszczyt stać na czele naszej organizacji.

Rozumiem, że nie mieliście Państwo wyboru, ponieważ nie było innego kandydata. Mimo wszystko dziękuję za zaufanie i poparcie mojej osoby.

Jak już wspominałam na Walnym Zebraniu, dołożę wszelkich starań, żeby nasze Centrum pięknie się rozwijało i żeby każdy czuł się jak w domu. Pragnę gorąco podziękować wszystkim członkom z poprzedniej kadencji, bez wyjątku- tym co odeszli, oraz tym co zostali. Te nasze wspólne dwa lata były chyba najcięższe w historii Polskiego Centrum, ale daliśmy radę i to całkiem niezłe. Dziękuję Wam za waszą ciężką pracę i przepraszam za te nieco nerwowe chwile, które się zdarzały. Witam serdecznie nowych członków Zarządu z myślą, że nasza współpraca równie dobrze będzie się układała. Kilka osób mamy zupełnie nowych i nieco młodszych więc liczę na Wasze pomysły, kreatywność, idee, a przede wszystkim zaangażowanie w rozwój naszego klubu oraz myślę, że wspólnie zrealizujemy rozpoczęte projekty i wprowadzimy nowe. Dziękuję pięknie naszemu Ks. Dr. Andrzejowi Gorczy, że zechciał do nas przyjechać i złożyć modlitwę w intencji naszego zebrania i Polskiego Centrum, a także, o rychłe zakończenie konfliktu zbrojnego na Ukrainie.

Na Walnym Zebraniu padło kilka ciekawych wniosków, które sukcesywnie będziemy wprowadzać w życie i informować państwa na bieżąco. Pierwszym z nich nad którym się pochylimy to będą kwartalne zebrania członków. W następnym biuletynie podam

więcej szczegółów i datę, pierwszego takiego zebrania. Dało się również słyszeć o osobach chętnych do pracy w poszczególnych komisjach.

Proszę Państwa, wystarczy zadzwonić do biura Polskiego Centrum (272) 298-8609 i pani sekretarka poinformuje odpowiednie osoby z Zarządu. Można też zgłaszać chęć bezpośrednio do mnie. My wciąż na państwa czekamy i z każdą chętną osobą będziemy współpracować.

Teraz w kilku zdaniach odniosę się do naszych seniorów. Kochani, chcę żeby to mocno wybrzmiało, nigdy, przenigdy nikomu nawet przez myśl nie przeszło, żeby Was się pozbyć. Centrum, to w przeważającej liczbie seniorzy. Wielu z Was to Centrum budowało i ktokolwiek stara się zakłócić ten porządek, to powiem tu i teraz, szkoda ich starań. Seniorzy są klejnotami Polskiego Centrum i zawsze będą. Tyle w temacie.

Wracając do spraw bieżących, to pragnę Państwa poinformować, że 9 kwietnia o godz. 5 PM w Sali audytorium Polskiego Centrum odbędzie się koncert w wykonaniu naszych lokalnych artystów, Miłosza Gašior i dzieci z polskich szkół. **„Nie stój obok, podaj rękę Ukrainie”** Cały dochód z koncertu przeznaczamy na wsparcie uchodźcom wojennym z Ukrainy w Polsce. Już teraz gorąco zapraszam całą Polonię na ten przepiękny koncert, który poruszy Wszystkich. Pokażmy, że jako Polonia też potrafimy się zjednoczyć!

Na koniec, chcę wszystkim członkom i naszym sympatykom złożyć życzenia Wielkanocne: **Niech Zmartwychwstanie, które niesie odrodzenie, napelni Was pokojem i wiarą, niech da siłę w pokonywaniu trudności i pozwoli w ufnością patrzeć w przyszłość...**

Jola Piątek

Z Walnego Zebrania

Proszono mnie o napisanie kilku zdań na temat Walnego Zebrania, które odbyło się 6 marca 2022 r. Dawno nie mieliśmy tak dużej frekwencji co jest bardzo budujące. Skończy się może to oczekiwanie na – „będzie kworum, czy nie będzie”? Nie pamiętam też tak burzliwego zebrania. Czy to dobrze? Myślę, że tak. Zazwyczaj i tak też się dzieje u nas, że większość przychodzi tylko zagłosować, a mniejszości... trochę namieszać. Jedno i drugie, znakomicie się udało. Każdy mógł się wypowiedzieć jak mu w duszy grało! Nie zawsze było to fajnie, ale cóż - mamy demokrację. Odnosnie do zebrania, zdania jak zawsze różne, a to dyskusja za wcześnie, głosowanie nie w tym czasie, prowadzący nie taki, itd. Założenie było takie, że powinniśmy włączyć nowych członków, żeby poczuli, że są też ważni i potrzebni.

Było inaczej - i owszem, ale nie było tak samo jak przez ostatnie 25 lat. Praktyka czyni mistrza, więc za rok będzie lepiej. Z moich spostrzeżeń, najdziwniejsze wydało mi się to, że Ci co byli przeciwni, i bardzo przeciwni obecnej pani Prezydent, na końcu przy trzech głosach wstrzymujących się, zagłosowali za jej kandydaturą. Ot taki paradoks.

Jeszcze jedna sprawa, która nie daje mi spokoju, mianowicie sprawa kandydatów do Zarządu. Niemalże na

każdym Walnym Zebraniu, wychodzi ten sam problem kandydatów ze stażem członkowskim krótszym niż 6 miesięcy. Szanowna komisjo statutowa! Czas zmienić ten zapis albo pokażcie, że obecne zapisy w Statucie zapewniają dzisiejsze potrzeby naszej organizacji.

Na zakończenie podaję skład nowo wybranego Zarządu: Adam Grabek, Krzysztof Jędrykiewicz, Andrzej Nowosad, Irena Wierzbicka, Joanna Urban. Na następną kadencję zostali Jola Piątek, Halina Bullock oraz ja... Teresa Wojtaś żeby w Zarządzie było wesoło.

Ekipa nie liczna ale śliczna!

Prężni i zwarci gotowi do pracy rozpoczniemy nowy rozdział w historii Polskiego Centrum.



Zapraszam wszystkich do pisania i współpracy!

Teresa Wojtaś

Podziękowania

Mówi się, że Wolontariuszem może być każdy, nie każdy Wolontariuszem zostaje.

Wszystkim Państwu przekazujemy ogromne podziękowania i wyrazy najwyższego szacunku.
Każda pomoc i odruch serca dla naszego Centrum są na wagę złota.

Donatorzy w marcu:

- ☺ Kazimierz Firlejczyk \$250
- ☺ Elizabeth i Stanisław Zimny \$200



Wolontariusze w marcu:

- ☺ Tadeusz Barnaś
- ☺ Wiesława i Alfred Błoński
- ☺ Elżbieta Chaberek
- ☺ Cecylia Chapman
- ☺ Jadwiga i Andrzej Głowacki
- ☺ Roman i Ewa Grzymała
- ☺ Bożena Hodyl
- ☺ Irena Kapusta
- ☺ Zygmunt Karwowski
- ☺ Roman Koczwarą
- ☺ Tomasz Kuczyński
- ☺ Bogumiła La-Bounty
- ☺ Tadeusz Lulko
- ☺ Bożena i Andrzej Oczko
- ☺ Maria Oczko-Canant
- ☺ Ryszard Serafin
- ☺ Ewa Trendota
- ☺ Janusz Wójcik
- ☺ Ela Zacharek

Dziękujemy!
W imieniu Zarządu, Teresa Wojtaś.

Dziękujemy

W imieniu własnym, a także w imieniu nowego Zarządu, z całego serca dziękujemy odchodzącemu Zarządowi i wszystkim Tym, którzy włożyli dużo czasu i wysiłku w prowadzenie Polskiego Centrum.

Jesteście nasze „złote rączki” i w dalszym ciągu będziemy nie tylko liczyć na Was, ale także mamy nadzieję, że za Waszym przykładem włączą się też inni do aktywnej pracy.

Także dziękujemy naszym stałym i nowym Członkom za poparcie Polskiego Centrum i jego programów.

*Dziękuję,
Jola Piątek*

Gratulacje

Zarząd i Członkowie
Polskiego Centrum w Clearwater
gratulują nowo wybranemu
Zarządowi Polonia, Inc.
i życzą dalszego, pięknego rozwoju,
sukcesów w rozwoju organizacji
oraz pomyślnej współpracy
ze wszystkimi organizacjami
polonijnymi w rejonie Tampa Bay

W Wielki Czwartek, 14 kwietnia nie będzie spotkania
w Klubie Seniora.

Zapraszam wszystkich po Świątach Wielkanocnych,
21 kwietnia o godz. 2 PM
Danuta Oleś





Nasi Jubilaci w kwietniu

Agnieszka Bąk
Kazimierz Berdychowski
Marek Biedal
Wiesław Bielicki
Tadeusz Bis
Bogdan Błachnio
Wiesława Błoński
Zofia Braun
Bolesław Bryj
John Day
Irena Dolezal
Monika Fracz
Józef Głowacki
Hanna Humieny
Stanley Kawczak
Marianna Kazanowski
Zbigniew Klimas
Jerzy Kozłowski
Władysław Król
Marianna Kropiewnicka
Anthony Kubon
Waldemar Kukiz
Grace Mahon
Ezequiel Navar
Lucyna Nowacki
Marek Nowakowski
Monika Nowosad
Elżbieta Olkowicz

Andrew Palowski
Irena Paskiewicz
Anna Peptowski
Jacek Pliszka
John Radwan
Władysław Rumas
Danuta Sobolewska
Mariusz Solpa
Zbigniew Sroczyński
Bogdan Stankiewicz
Jadwiga Ulrich
Krzysztof Wiak
Robert Wierzbicki
Wojciech Winiarek
Lidia Wisz
Edward Wolert
Zenon Wróblewski
Stanisław Zimny
Aleksandra Żurko
Mieczysław Żurko



Witamy w pierwszym kwartale 2022 nowych członków Polskiego Centrum

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| 1 Bis Tadeusz | 18 Kurzac Margaret |
| 2 Butler Christine | 19 Lobacz Jerzy |
| 3 Butler Michael | 20 Lobacz Maria |
| 4 Ciura Krystyna | 21 Maślanka Janina |
| 5 Godlewski Dariusz | 22 Navar Ezequiel |
| 6 Grzymała Roman | 23 Pavlik Magdalena |
| 7 Hansen Regina | 24 Piórkowska Danuta |
| 8 Jerzyna Helena | 25 Piotrowska Aneta |
| 9 Kaczan Katarzyna | 26 Pluciński Andrew |
| 10 Kędzior Czesław | 27 Polsakiewicz Wojciech |
| 11 Krasocka-Navar Anna | 28 Pyszczak Andrzej |
| 12 Kropiewnicka Marianna | 29 Ruda-Grzymała Ewa |
| 13 Kubon Anthony | 30 Shirley Monika |
| 14 Kubon Marie | 31 Skrzat Maria |
| 15 Kuczyńska Iwona | 32 Sosnowski Zbigniew |
| 16 Kuczyński Paweł | 33 Tolbert Michael |
| 17 Kurzac Leszek | 34 Tolbert Sheila |
| | 35 Tritabaugh Dennis |
| | 36 Verni Janina |
| | 37 Walec Anna |
| | 38 Warot Zdzisław |
| | 39 Wierzbicki Robert |
| | 40 Wisz Lidia |
| | 41 Wisz Waldemar |
| | 42 Zgabay August |



Wypowiedzi znanego publicyisty

Stanisława Michalkiewicza

znajdziesz w Internecie

Każdy, Ktoś, Jakiś, Nikt

Jakby na to patrzeć, coś z tym trzeba zrobić. Wszystko w naszym Centrum czterech ludzi robi. Prawda, czy nieprawda, sami to oceńcie. Zawsze gdzieś coś robią i dobrze ich znacie.

Weźmy na ten przykład wiosenne porządki, że wszystko zrobione, choć nikt nie miał chęci. Dobrze wykonana praca, bo KTOŚ za nas zrobił. Drugi skrytykuje, że na tym majątek zarobił.

Wtedy ten KTOŚ się denerwuje, bowiem tą robotę Powinien zrobić KAŻDY, w wolną wiosenną sobotę. Spacerkiem z taczkami, łopata, ziemią i grabkami. Z pamiątką na rękach, małymi lub dużymi bomblami.

JAKIŚ miał nadzieję, że KTOŚ to kiedyś zrobi. Chociaż był pewien, że NIKT tego za darmo nie zrobi. Tak, że moi mili, tak się ziemia non stop w koło kręci. Że NIKT, JAKIŚ, KAŻDY, KTOŚ zrobi, no i Bogu dzięki.

Tak, że pani Prezydent Centrum, bierz męża w obroty. Mamy nowy zarząd, dużo planów, czwórkę do roboty. A w Radzie Nadzorczej, nowej, same mądre głowy. NIKT, JAKIŚ, KAŻDY, KTOŚ pomoże, zakasaj rękawy.

Słyszeliście, że dudków liczyć ni ma komu. Zadzwoń, to pomogę, weznym ich do domu. U mnie som bezpieczne, tak jak w ruskim banku. Nie tak jako tyn Lenin, co pozyczał, a nie wracował gorków.

Bolek Ogrodny, Floryda 2022



W dniu 9 października 2021 roku
zmarła przeżywszy 86 lat

Ś.  P.

Józefa Wykurz

ur. 2 marca 1934 r.

Wieloletnia członkini PC.
Składamy pełne smutku kondolencje
Mężowi Janowi i Rodzinie Zmarłej
Zarząd i Członkowie PC



W dniu 21 lutego 2022 roku
zmarł przeżywszy 73 lata

Ś.  P.

Zdzisław Jakson

ur. 9 sierpnia 1948 r.

Wieloletni członek PC.
Składamy pełne smutku kondolencje
Zonie Aleksandrze,
córkom Kindze i Andrei
oraz całej Rodzinie Zmarłego
Zarząd i Członkowie PC

W dniu 17 lutego 2022 roku
zmarła

Ś.  P.

Halina Szumowska

ur. 30 lipca 1924 r.

przeżywszy 98 lat.
Wyrazy głębokiego żalu i współczucia
z powodu śmierci Mamy
Halinie i Edwardowi Wolert z Rodziną
składają
Zarząd i Członkowie PC

W dniu 2 marca 2022 roku
zmarła przeżywszy 92 lata

Ś.  P.

Eliza Sochacki

ur. 12 lutego 1929 r.

Wieloletnia członkini PC.
Składamy pełne smutku kondolencje
Rodzinie Zmarłej.
Zarząd i Członkowie PC

W dniu 10 marca 2022 roku
zmarła przeżywszy 82 lata

Ś.  P.

Stefania Sroka

ur. 27 kwietnia 1939 r.

Była członkini PC.
Składamy serdeczne kondolencje
Rodzinie Zmarłej.
Zarząd i Członkowie PC



PAEA Scholarship na rok 2022/2023

Termin składania aplikacji: May 15, 2022

Stowarzyszenie Inżynierów Polsko-Amerykańskich na Florydzie
(Polish-American Engineers Association of Florida, Inc.)
podaje do wiadomości, że na rok akademicki 2022/2023 oferuje stypendia
dla kwalifikujących się studentów.

Polish American Engineers Association of Florida, Inc. is now accepting scholarship applications.

Details and Application Link / Detale i aplikacja na

www.polishamericanengineers.com/scholarshipapplication



POLISH AMERICAN ENGINEERS ASSOCIATION OF FLORIDA, Inc.

1521 North Saturn Ave., Clearwater, FL 33755

mailing address: P.O. Box 4642, Clearwater, FL 33758

www.PolishAmericanEngineers.com email polishamericanengineers@gmail.com



PLEASE DONATE TO THE SCHOLARSHIP FUND

by sending your check to the above address

and join us as a member—dues are \$30 annually

Membership in our organization is open to all who wish to support our mission.

Founded 22 February, 1996 as a Florida 501(c)3 non-profit corporation, the Polish American Engineers Association of Florida Inc exists not only as a social organization but also to award financial aid to deserving university students who need assistance to finish their studies.

The principal source of our scholarship fund, in addition to member dues, originates from donations.

Odpowiedzialność Za Wadliwe Produkty

Jowita Wysocka Kravitz, Esq.

Sprawy dotyczące odpowiedzialności za produkty wynikają z wadliwych lub niebezpiecznych produktów konsumenckich. Kilka przykładów, które pojawiły się w wiadomościach w ostatnich latach, to: poduszki powietrzne w samochodach, puder dla dzieci, pestycydy i środki chwastobójcze, leki na receptę i urządzenia medyczne (na przykład maszyny CPAP).

Rodzaje roszczeń za wadliwe produkty

Firmy wytwarzające wadliwe produkty, jak również ci, którzy sprzedają te produkty, mogą ponosić odpowiedzialność za zaniedbanie, naruszenie gwarancji lub wprowadzenie w błąd.

W niektórych przypadkach, konsumenci muszą jedynie udowodnić że obrażenia były przewidywalne przez producentów lub sprzedawców produktu.

W innych przypadkach, w roszczeniu dotyczącym zaniedbania, konsument musi udowodnić, że producent lub dystrybutor miał obowiązek produkować lub sprzedawać bezpieczne produkty, ale postępował niedbale lub lekkomyślnie (lub nie ostrzegł o niebezpieczeństwie) oraz że konsument został poszkodowany przez produkt.

Rodzaje wad w produktach

Główne rodzaje wad w produktach konsumenckich to:

- Wady konstrukcyjne i błędy projektowe
- Wady produkcyjne
- Wady ostrzeżeń lub oznakowania

Wadliwy konstrukcyjna oznacza, że produkt był niebezpieczny, zanim jeszcze został wyprodukowany. Znaczy to, że sposób w jaki został zaprojektowany czyni go z natury niebezpiecznym.

Wada produkcyjna z kolei oznacza, że produkt mógł być zaprojektowany jako bezpieczny, ale nie został właściwie wyprodukowany, co czyni go niebezpiecznym lub wadliwym. Większość pozwów dotyczy produktów z wadami produkcyjnymi.

Nawet jeśli produkt został zaprojektowany i wyprodukowany prawidłowo, może być niebezpieczny (na przykład produkty zawierające ostre lub małe części, które mogą prowadzić do skaleczeń lub zadławienia). W takich przypadkach producent i sprzedawca muszą upewnić się, że istnieją odpowiednie etykiety informujące konsumentów przed potencjalnymi obrażeniami wynikającymi z używania lub niewłaściwego użytkowania produktu.

Pozwy dotyczące odpowiedzialności cywilnej za produkty

Roszczenia lub procesy sądowe dotyczące wadliwych lub niebezpiecznych produktów mogą być składane w sądzie stanowym lub federalnym. W sytuacjach, w których duża liczba konsumentów została poszkodowana przez ten sam produkt, ich sprawy (ogólnie określane jako „mass torts”) mogą zostać skonsolidowane w federalnym sporze międzyregionalnym („multi-district litigation” lub „MDL”) lub skonsolidowane w jeden pozew zbiorowy („class action”).

W MDL sprawa każdego powoda pozostaje indywidualna i wyjątkowa, i są oni reprezentowani są przez swoich prawników. Jedna lub więcej z tych spraw może przejść do rozprawy, aby dać zaangażowanym stronom poczucie, jak wszystkie pozostałe sprawy mogą się potoczyć, ale każdy powód otrzymuje część wyroku lub ugody na podstawie ich konkretnych obrażeń. Powodowie, którzy nie chcą się zgodzić na ugody, mogą dalej kontynuować proces przeciwko producentowi.

Z drugiej strony w procesach zbiorowych duża liczba powodów jest łączona w jedną sprawę, która jest rozstrzygana jednocześnie i zwykle jest obsługiwana przez jedną firmę prawniczą. Jeden lub niewielka liczba powodów jest wskazana w pozwie jako przedstawiciele klasy. Jeśli sprawa się zakończy lub będzie wygrana na rozprawie, każdy powód otrzymuje równy (a nie proporcjonalny) udział, chociaż może zrezygnować z ugody.

Obecne sprawy

Niektóre sprawy obecne dotyczące wadliwych produktów obejmują:

- 3M Earplugs - zatyczki do uszu dla wojska
- Roundup i Paraquat – chwastobójcze/herbicydy
- Paraquat
- Leki na receptę, w tym:
 - Elmiron – ból/zapalenie pęcherza
- Urządzenia medyczne, takie jak:
 - Paragard IUD - środki antykoncepcyjne
 - Philips CPAP i BiPAP – maszyny na bezdech senny
 - Bard, Ethicon i Atrium - siatki przepuklinowe (hernia mesh)

Jowita Wysocka Kravitz jest adwokatem w Kravitz Law Group. Razem z mężem mają 45-letnie doświadczenie w prowadzeniu spraw związanych z wypadkami samochodowymi oraz upadki w miejscach publicznych, odszkodowanie za wadliwe produkty, i sporami sądowymi. Posiada uprawnienia do wykonywania zawodu adwokata na Florydzie, Massachusetts i Nowym Jorku. Ten artykuł ma na celu wyłącznie informacje, a nie porady prawne. W razie pytań, proszę dzwonić pod numer telefonu: 888-554-9998 bądź e-mail: jowita@kravitzlawgroup.com.





SNP (Special Needs Plan)

Plany dla osób w wyjątkowych sytuacjach

W dzisiejszym artykule przybliżymy Państwu specyfikę planów SNP, czyli planów dla osób będących w wyjątkowych sytuacjach oraz o specyficznych potrzebach. Zanim przejdziemy do szczegółów przypominamy, że plany typu SNP są planami z rodziny planów Medicare Advantage i generalnie podlegają zasadom oraz regulacjom tego rodzaju planów. Aby można było zapisać się na plany typu Medicare Advantage beneficjent musi mieć aktywną część A i B Medicare oraz mieszkać na terenie działania danego planu Medicare Advantage. Dodatkowo ważnym jest przypomnienie, że beneficjent nadal odpowiada za koszt części B Medicare jak również za możliwe miesięczne koszty planu Medicare Advantage.

Firma ubezpieczeniowa oferująca dany plan Medicare Advantage ma obowiązek przyjąć wszystkich aplikantów bez względu na ich stan zdrowia.

SNP (Special Needs Plans) ograniczają przyjęcie nowych klientów tylko i wyłącznie do osób spełniających specjalne wymagania ustalone przez Medicare.

Rodzaje planów typu SNP:

- Chronic - (C-SNPs)

Plan ogranicza aplikantów tylko i wyłącznie do osób zdiagnozowanych ze specyficzną, chroniczną lub przewlekłą chorobą;

- Dual Eligible – (D-SNPs)

Plan ogranicza aplikantów tylko i wyłącznie do osób posiadających jednocześnie program Medicare i Medicaid;

- Institutional (I-SNPs)

Plan ogranicza aplikantów tylko i wyłącznie do osób przewidujących pobyt w Long Term Skilled Nursing Facility (LTC), Nursing Facility (NF) i Intermediate Care Facility for Mentally Retarded (ICF/MR) lub w szpitalu psychiatrycznym przez co najmniej 90 dni.

Planom typu SNP przysługują specjalne okresy zapisowe pozwalające osobom w specyficznej kategorii na zapisanie się lub zmianę planu typu SNP

w specyficznych, wyjątkowych sytuacjach.

Tak na przykładą w sytuacji gdy rozchorujemy się na cukrzycę lub zachorujemy na chorobę związaną z układem krążenia przysługuje nam specjalny okres zapisowy (SEP) przewidziany dla osób z przewlekłymi chorobami. Okres ten trwa tak długo jak osoba leczy się na określoną chorobę i zamyka się w momencie, w którym zapisujemy się na plan typu Medicare Advantage typu C-SNAP.

Jeśli natomiast chodzi o osoby Dual-Eligible to ze względu na przynależność do obu systemów (Medicare i Medicaid) mają one możliwość zmiany swojego planu raz na kwartał (dane na rok 2022).

Osobom kwalifikującym się na I-SNAP przysługuje tzw. OEIP (Open Enrollment Period for Institutionalized Individuals) czyli otwarty okres zapisowy dla osób przebywających w ośrodkach specjalistycznych wspomnianych powyżej.

Cechą charakterystyczną OEIP jest to, że jest to ciągły otwarty okres zapisowy przeznaczony dla osób wprowadzających się do, przebywających oraz opuszczających ośrodki typu skilled nursing facility, nursing facility lub szpitala.

OEPI zaczyna się w momencie przyjęcia do ośrodka i kończy się dwa miesiące po jego opuszczeniu.

Osoby, którym przysługuje OEPI mają prawo do:

- nielimitowanej ilości zmian planów typu Medicare Advantage oraz do wypisania się z niego;
- zapisania się na indywidualną część D Medicare;
- powrotu do pokrycia Oryginalnego Medicare.

Robert Sobczak



Właściwa opieka wymaga właściwego zespołu

Poznaj naszego lekarza gotowego służyć Ci pomocą

Zadzwoń i umów się na spotkanie VIP. Otrzymasz kartę podarunkową o wartości \$10.**

1-727-619-2444, TTY 711

Akceptujemy większość planów Medicare.

Optum - Klinika w Dunedin

1460 Beltrees Street, pokój 1,
Dunedin, FL 34698

Od poniedziałku do piątku w godz. 8 a.m.–5 p.m.
florida.optum.com

Pacjenci Optum korzystają z:*

- możliwości umówienia się na wizytę tego samego dnia w nagłych przypadkach
- dostępności usługodawcy na dyżurze przez 24 godziny na dobę
- zarządzania i edukacji w zakresie chorób
- szczepień
- płynów i leków podawanych dożylnie
- laboratorium na miejscu i usług EKG
- opieki profilaktycznej
- leczenia układu oddechowego



Izabela Kowal, MD

Specjalizacja: Internista

Języki: angielski, polski

*Prosimy o kontakt telefoniczny w celu uzyskania pełnej listy programów i usług.

**Karta upominkowa o wartości \$10 zostanie wysłana pocztą po wizycie w klinice.

Optum® jest znakiem towarowym firmy Optum, Inc. Wszystkie inne znaki towarowe są własnością ich właścicieli. Z uwagi na stałe dążenie do poprawy jakości usług i produktów, Optum zastrzega sobie prawo do zmiany specyfikacji bez wcześniejszego powiadomienia. Optum przestrzega zasad równouprawnienia w zatrudnieniu.

© 2022 Optum, Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone. 6290097 01/22

PSFCU MORTGAGES

NOW IN FLORIDA

REFINANCE, PURCHASE, OR
INVEST IN A 1-4 UNIT
RESIDENTIAL
PROPERTY

AS LOW AS A

3%

DOWNPAYMENT



Monika Sokolowski

Florida Mortgage Loan Consultant

(941) 740-3375

For more information about PSFCU Mortgages, visit our website

www.PSFCU.com

The minimum 3% down payment applies to 5, 7 and 10-year adjustable rate mortgages on single-family homes. All loans are subject to credit approval and verification. Monthly payment on a 15 year fixed rate mortgage loan at 3.375% (APR *) is \$7.09 for each \$1,000 borrowed. Offer for PSFCU Members only. Membership restrictions apply. Other restrictions may apply.



PSFCU is an Equal Opportunity Lender

PICNIC IN THE PARK

To benefit

**Polish American Engineers Association Scholarship Fund
and
to celebrate the Polish Schools' graduation**

Saturday, May 21, 2022 1:00 pm

Seminole Lake Park, Shelter 11

10015 Park Blvd N, Seminole, FL 33777

Details: www.polishamericanengineers.com

PAEA members & children: Free

Guests: \$10 per person



PIJAWKI - DAR NATURY?

Złośliwi twierdzą – pijawki to bzdura, jak pijawka może pomóc na migreny lub inne choroby? Jednak, jak się okazuje, to zwątpienie i złośliwość, to tylko brak wiedzy i ignorancja. Co mogą zaoferować pijawki? Wiele; przez ostatnie parę milionów lat wyciągały ludzi i zwierzęta z najgorszych chorób. Nigdy się nie myliły, nie oszukują i nie mają skutków ubocznych. Działają na wiele chorób. Są używane w amerykańskich szpitalach, w Europie i Azji są na równi z medycyną, armia Izraelska używa ich na co dzień. Mimo tego, że nawet świat medycyny chemicznej jest pijawkami zauroczony od lat, niektórzy lekarze z oburzeniem wykrzykną: to średniowiecze, nie ma lekarstwa na wszystko, to bzdury, bajki... i mają rację – nie ma lekarstwa na wszystko. Pijawka też nim nie jest. Nie tylko pijawka nie jest lekarstwem, ale także pijawka niczego nie leczy.

Uniwersalność i wspaniałość pijawki polegają na tym, że oczyszcza ona i wzmacnia organizm. Mobilizuje system limfatyczny i krążenie krwi, zabija patogeny, likwiduje stany zapalne, itd... Wszystkie żyjące organizmy mają zdolność samo-regeneracji pod warunkiem, że z ciała wyjmiesz przyczynę choroby; jeśli wbita drzazga zostanie wyjęta z ręki, to ta zagoi się na drugi dzień. Oczyszczyć swe ciało a wróci ono do zdrowia. Tak więc oczyszczając pijawkami żyły, w sercu pozbedziemy się arytmii, zastawki wrócą do normy. Oczyszczając pijawkami wątrobę pozbedziemy się astmy, alergii, egzemy, wagi, otłuszczonej wątroby, wysokiego ciśnienia, cholesterolu i wielu innych chorób, które są wynikiem zablokowania wątroby. Oczyszczając pijawkami żyły idące do mózgu, pozbedziemy się migren, dzwonienia w uszach, zawrotów głowy, złego snu, słabego wzroku itp. Tak samo pijawki oczyszczą zatoki,

infekcje w zębie, zlikwidują bóle w nogach związane z nerwem kulszowym, reumatyzmem (w NYC w szpitalu Beth Israel, stawia się pijawki na reumatyzm kolan). Oczyszczone jajniki pozwolą znowu mieć miesiączkę, zlikwidują cysty, ból miesiączkowy, a kobiety, które nie mogły zająć w ciążę mają duże szanse by to się stało. Pijawki także świetnie udroźnią żyłki i hemoroidy, oraz uaktywnią prostatę. Reumatyzm zacznie się cofać gdy oczyścimy nerki i wątrobę, a cukrzyca gdy oczyścimy i wzmocnimy trzustkę i wątrobę. Tak można wyliczać jeszcze długo. Prawdziwa pomoc, to wyjęcie z organizmu tego co spowodowało niewydolność/chorobę. Do tego właśnie doskonale nadają się pijawki. Oczyszczony organizm sam wraca do zdrowia.

PANI JANINA przyszła z wieloletnim bólem nóg i dolnego kręgosłupa. Lata zażywania pigułek przeciw bólowych. Po dwóch zabiegach pijawkami ból zmniejszył się bardzo wyraźnie. Po dalszych paru, bólu nie ma. Pani Janina ma tylko żal, że jej lekarz domowy odstraszał ją przed pijawkami.

PANI DOROTA przyszła z opuchniętymi kostkami nóg, arytmia serca, podwyższonym ciśnieniem krwi i piachem w nerkach. Robimy oczyszczanie ciała pijawkami i jak w bajce, wszystkie objawy zaczynają powoli się cofać. Wyniki badań po zakończeniu terapii potwierdziły powrót do zdrowia Pani Doroty.

...ciąg dalszy w następnym wydaniu...

www.SilesianHolisticCenter.com

**Gabinet Hirudoterapii (leczenia pijawkami)
znajduje się w Sarasocie.**

**Pijawki pochodzą z certyfikowanych hodowli,
używane tylko jeden raz.**

**Po więcej informacji i by zamówić wizytę proszę
dzwonić: (646) 460-4212**



Zawsze świeżo! Zawsze smacznie!

M & W EUROPEAN DELI

2676 Bayshore Blvd. Suite L
Dunedin, FL 34698

Godziny otwarcia: wt.-sob. 10 a.m. - 6 p.m.

NAJWIĘKSZY WYBÓR WŁASNYCH WYROBÓW!



**Na zakupy zapraszają
Małgorzata i Waclaw Kamiński wraz z całą załogą!**



CHLEBY:

pszenny, żytni ze słonecznikiem
i multigrain (10 ziaren)

CIASTA:

serniki,
drożdżowe,
rolady owocowe,
orzechowe
i tiramisu,
makowce,
jabłeczники,
bułeczki
drożdżowe, torty
okolicznościowe

GARMAŻERKA:

sałatka niemiecka i jarzynowa, golonka w galarecie, flaki, bigos, fasolka po bretońsku, gołąbki, smalec, naleśniki, pyzy, krokiety z kapustą i grzybami, krokiety mięsne, paszтет pieczony

WĘDLINY:

połędwica, połędwica z tłuszczkiem, połędwica podwójna, boczki wędzone, pieczone i rolowane, szynki, kabanosy, kiełbasy - szynkowa, krakowska parzona, sucha i podsuszana z wołowiną, połędwicowa, weselna, wiejska, myśliwska, swojska, grillowa, grillowa ostra, paszтетowa, kaszanka, balerony - wędzony, prasowany i parzony w jelicie

POLECAMY RÓWNIEŻ:

10 gatunków
serów żółtych,
duży wybór
serów białych,
ryby wędzone,
ryby marynowane,
i szeroki asortyment
wyrobów z Polski

PRCUALife™ ...z Tobą na każdym etapie życia!

PRCUALife
gave me
financial peace
of mind!

I just wanna play
SPORTS! 🏈 🏀

♥️ **Lubię** 🎵
TAŃCZYĆ!

...a ja?

Chcę, by moje dzieci
pielęgnowały
**POLSKIE
DZIEDZICTWO!**



UBEZPIECZENIA NA ŻYCIE

BEZTERMINOWE, TERMINOWE,
FINAL EXPENSE

10% ZNIŻKI W PLANIE RODZINNYM

NOWOŚĆ! LIFE PAID UP AT 70

KONTA EMERYTALNE

NON-QUALIFIED & IRAS

3.75% APY W SERII ELITE+
(MIN. DEPOZYT \$500)

KORZYŚCI CZŁONKOWSKIE

POLSKIE SZKOŁY
I GRUPY TANECZNE

TURNIEJE SPORTOWE

STYPENDIA NAUKOWE

WYDARZENIA KULTURALNE

NARÓD POLSKI
I INNE PUBLIKACJE

RABATY PERKSPOT
I ZNIŻKI NA LEKARSTWA

I WIĘCEJ!

O nas... Polish Roman Catholic Union of America (**PRCUALife**) pozostaje najstarszą i czołową polonijną organizacją bratniej pomocy w Ameryce. Od 1873 roku **PRCUA** w swojej działalności nawiązuje do korzeni wiary rzymsko-katolickiej, jak i wzmacnia swoją pozycję w polsko-amerykańskiej społeczności. **PRCUALife** to dziś także dynamicznie rozwijająca się instytucja finansowa, oferująca szeroką gamę planów ubezpieczeniowych na życie, kont emerytalnych i dodatkowych korzyści członkowskich. **PRCUALife** działa na terenie 27 stanów, w tym także na Florydzie. W swojej unikatowej misji organizacja ma zabezpieczenie potrzeb finansowych swoich członków, jak również promocję polskiej kultury, dziedzictwa i tradycji.

Dołącz do nas!



Serving Roman Catholics Since 1873

ZJEDNOCZENIE POLSKIE RZYMSKO-KATOLICKIE W AMERYCE
(800) 772-8632 | PRCUA.ORG



202201-PCJPII-FL-AD

Testamenty i Trusty Prawo Imigracyjne Odszkodowania Prawo Rodzinne



Adwokat Agnieszka Piasecka

*Doktorat prawa z wyróżnieniem - Stetson Law, Floryda, USA.
Magister prawa z wyróżnieniem - Uniwersytet Jagielloński, Polska.*
13575 58th Street North Clearwater, Florida 33760, PiaseckaLaw.com

727-538-4171

KRAVITZ LAW GROUP, P.A.

Jowita Wysocka Kravitz, Esq.

Ed Kravitz, Esq.



Wypadki Drogowe Obrażenia Powypadkowe Poważne Błędy Medyczne



888-554-9998 • Jowita@KravitzLawGroup.com

Ponad 40 Lat Wspólnego Doświadczenia • Adwokat Mówi po Polsku

Biura w Clearwater, St. Petersburg, Tampa i Boston, MA

LAW OFFICES OF ANDREW WIECZORKOWSKI, P.A.

Adwokat Andrew Wieczorkowski

2472 Sunset Point Road, Clearwater, FL 33765

Tel. (727) 726-1200, Fax: (727) 726-7088, E-mail: awlawyeradvice@gmail.com

26 lat praktyki

Adwokat mówi po polsku i angielsku

Może Ciebie reprezentować w:

- Florida Supreme Court
- All Circuit and District Courts of Appeal in Florida
- Federal Court in Florida

Prowadzi Sprawy:

- Biznesowe
- Wypadkowe
- Rodzinne i Rozwodowe
- Spadkowe
- Imigracyjne



Tampa Bay • Clearwater • Dunedin • Palm Harbor

**POLECAM USŁUGI
PRZY ZAKUPIE,
SPRZEDAŻY
I WYNAJMIE
NIERUCHOMOŚCI
NA FLORYDZIE**

All Tampa Bay and Clearwater Area

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA W JĘZYKU POLSKIM



Kupno domu,
Inwestycja w nieruchomość na
wynajem wakacyjny lub całoroczny
Chcesz wystawić swój dom
na sprzedaż? Zgłoś swój dom.
Solidni klienci czekają!



Tel. 630-617-5673, E-mail: Izabella.H.Jankowski@gmail.com

GENERAC
AUTHORIZED DEALER



**SUPER QUALITY
ELECTRICAL
CONTRACTOR**

1071 Loch Haven Dr. N
Dunedin, FL 34698
(727) 666-3904
losiecki@hotmail.com

**SUPER QUALITY ELECTRICAL
CONTRACTOR**

- Master Electrician
- Licensed
- Insured
- Experienced 45 Years
- Field of Work Low and High Voltage

LESZEK OSIECKI
1071 Loch Haven Dr. N
Dunedin, FL 34698
(727) 666-3904
losiecki@hotmail.com



**ROB'S
AUTOMOTIVE**

Auto Diagnostic, Repair and Maintenance
Polski Mechanik
Darmowe Przeglady

📍 10473 66th St N, Pinellas Park, FL 3782
✉ robsautofl@gmail.com
☎ (484) 223-6938
🕒 Mon-Fri 8am-5pm

📱 @ robsautomotivefl



UNIPOL TRAVEL
4616 49th Street N.
St. Petersburg, FL 33709

**BILETY LOTNICZE DO EUROPY:
LAST MINUTE I ONE WAY—TO NASZA SPECJALNOŚĆ**

ZDJĘCIA DO PASZPORTÓW, WYSYLKA PACZEK I PIENIĘDZY
NOTARY PUBLIC—CERTYFIKAT APOSTILLE

Tel/Fax: (727) 526-5979 Od Wtorku do Piątku: 10-5
unipol@tampabay.rr.com Mariola & Marek Nowakowski



**EDYTA
ANTOSIAK**

SENIOR TAX ANALYST
Mówię po polsku

Cell: 201.360.1710

11304 Sr 54
Trinity, FL 34655
Office: 727.375.5892
Fax: 727.376.3016
edyta.antosiak@tax.hrblock.com

**NOTARY
PUBLIC**

AVAILABLE YEAR-ROUND
BY APPOINTMENT
HRBLOCK.COM



**Sprzedam
sklep
spożywczy
w Pinellas Park
66th St.
Wiadomość:
Zbigniew
(727) 331-4695**



“Polskie Biuro”



Office: 2474 SUNSET POINT RD. CLEARWATER FL 33765
Tel.: (727) 686-5519 Cell: (727) 580-7972 Fax: (727) 470-9037
e-mail: officebs61@gmail.com

Sprawy spadkowe w Polsce, Testamenty/majątek w Polsce, Zasiedzenie, Emerytury polskie, Umiejscawianie: Transkrypcja aktów małżeństwa, urodzenia, zgonów, wyroków rozvodu (USA) i innych w Polsce. Pełnomocnictwa do Polski, Notary Public – Apostille, Poświadczenie obywatelstwa polskiego, Tłumaczenie dokumentów - j. ang./j. polski/j. rosyjski/j. serbski/j. chorwacki

Bożena Stanojevic M.A. (ex-Szabala)



UBEZPIECZENIA

Krystyna Zakrzewski
AAA Palm Harbor
32050 US 19 North
Tel. 727-437-5595
kzakrzewski@acg.aaa.com

- DOMY
- SAMOCHODY
- ŻYCIE
- PLANY EMERYTALNE



FIFTH THIRD BANK



Grazyna Maciejewska
Mortgage Loan Originator

Tel. 203.948.6084
Fax 844.806.5631
grazyna.maciejewska@53.com
www.53.com

4427 W Kennedy Blvd Ste 300
REMOTE
Tampa, FL 33602
NMLS# 773354



PINNACLE ACCOUNTING LLC

1013 Ohio Ave
Palm Harbor FL 34683
Tel: 727-773-1040
Fax: 727-773-1001

Email: patax95@PalmHarborAccounting.com

Aneta Gawle, BBA EA

Księgowa z długoletnim doświadczeniem oferująca usługi z zakresu:

- Rozliczenia Podatkowe (Indywidualne i Biznesowe)
- Całoroczna Księgowość
- Usługi Płacowe
- Otwieranie/Zamykanie Firm
- Reprezentacja przed IRS
- Usługi Notarialne
- Wypełnianie Formularzy Imigracyjnych
- Konsultacje Inwestycyjne
- Konsultacje Planów Emerytalnych



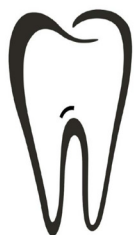
Przyjmę pracę przy opiece nad starszymi osobami. Mam wieloletnie doświadczenie i referencje.

Udzielam porad z zakresu zdrowego stylu życia oraz z psychologii ogólnej.

Kontakt: kossakk555@gmail.com

Tel.: 646 239 9075

Irena L.



Dentists Of
Seminole

Joanna Bala, DDS

9303 Seminole Blvd STE D Office: (727) 548-5454
Seminole, FL 33772 Fax: (727) 544-9800

Szkoła M. Skłodowskiej Curie w Tarpon Springs, Inc.

Zaprasza dzieci na stacjonarne zajęcia z języka polskiego oraz religii.

715 East Orange St.
Tarpon Springs, FL 34689
Tel. (727) 364 5323

polskaszkolamsc.com



Lavish Beauty NYC

718-200-8710 & 727-339-8663

Insta: lavishbeautynyc

DYSKRETNE ZABIEGI POPRAWIAJĄCE URODĘ

WYPEŁNIANIE ZMARSZCZEK I BRUZD

BOTOX

ZABIEGI UJĘDRNIAJĄCE CIAŁA

POPRAWIANIE ELASTYCZNOŚCI SKORY

ROZJAŚNIANIE PRZEBARWIEŃ SKÓRY

POPRAWIANIE KSZTAŁTU POLICZKÓW

ZABIEGI Z OSOCZA KRWI

WITAMINA C (dożylnie / w zastrzyku)

BRWI (metoda: microblading)

MASAŻE (twarzy lub ciała)



UBEZPIECZENIA

SAMOCHÓD • DOM • ŻYCIE • ZDROWIE • BIZNES

BANK I PLANY EMERYTALNE

MAŁGORZATA (MAGGIE) WAZIO

Licencjonowany Agent Ubezpieczeniowy

7801 Starkey Rd, Seminole, FL 33777

Fax: 727-393-0938, Email: maggie.wazio.leo5@statefarm.com

Tel. **727-397-1495**

Mówimy
po polsku

StateFarm



**POSZUKUJEMY PANI DO POMOCY
W PRACACH DOMOWYCH.
JEDEN DZIEŃ W TYGODNIU.
SZCZEGÓŁY DO UZGODNIENIA.**

PROSZĘ DZWONIĆ:

TONI (727) 422-6190

European Goodies & Delicatessen

HOMEMADE SMOKED SAUSAGE, COLD CUTS, SANDWICHES,

IMPORTED BEER/WINE & MORE

*Best tasting & biggest homemade selection of
European Food in the area!!!*

Owners: Bernarda, Michael, Daniel Przywalny

116 N. Main Ave. (off Drew St)

Clearwater, FL 33765

DREW STREET PLAZA

Tue-Fri 9am-6pm Sat 9am-4pm

(727)442-0637 / (727) 526-1118



Jedyna wytwórnia na Florydzie
produkcją wędliny
bez konserwantów
i sztucznych barwników
(50 gatunków).

Codzienne świeże wędliny, garmazierka
i pieczywo własnego wypieku.
Produkty sprowadzane z Polski i Europy.
Wielki wybór win i piwa z importu.
Wysyłamy paczki do Polski i Europy
drogą morską i lotniczą.

Oferta

Kolekcjoner, kupi polskie obrazy, zapłaci
wysoką cenę, możliwa wycena obrazów.

tel : 954 328 4015

e-mail: dega2003@aol.com

Prosić Alicję lub Stanisława Czech



Medicare Benefits 2022

**Jaki wpływ będą miały nowe zmiany
w Medicare 2022
na Twoje ubezpieczenie
medyczne i Twoją emeryturę?**



Tomasz Bienkowski
Insurance Agent
cell: 630-440-1927
tomasz.bienkowski@bankerslife.com



Liliya Kotovych
Insurance Agent
cell: 727-776-2246
liliya.kotovych@bankerslife.com

Need affordable Medicare that's in step with your life?

Choosing the right Medicare coverage can
be confusing.

I can help you find a plan
that's right for YOU
and YOUR BUDGET.

Serving all of Florida



Mówię po Polsku

Call today for personalized service!

863-940-1161

Magdalena Monika Smyl
Licensed Insurance Agent

SUNSHINE ACCOUNTING INC.

PERSONAL & BUSINESS INCOME TAX, BOOKKEEPING, PAYROLL

ANNA BALICKA

PALM HARBOR, FL

FAST, ACCURATE, CONVENIENT
CELL 727 460-5697 TEL/FAX 727 771-8902
CALL TO SCHEDULE APPOINTMENT
OR I CAN SEE YOU AT YOUR LOCATION
ANNATAXSERVICE@GMAIL.COM
ROZMAWIAM PO POLSKU



**Wszystkim chorym i cierpiącym
Członkom Polskiego Centrum
życzymy
szybkiego powrotu do zdrowia**

AIR CONDITIONING & HEATING

PROFESSIONAL INSTALLATION & REPAIR
SERVICE CALLS

ANDY BUSZEWSKI
727-485-4500
universalMIG@yahoo.com



MÓWIMY
PO
POLSKU
!!!

AUTO HANDEL
2635 Sunset Point Rd
Clearwater
Florida, 33759
(727) 324 9818



www.VIPAUTOGROUPINC.com

FOLLOW US
ON



**Supreme
Construction
AND SERVICES**

LUKAS PASTWA
GENERAL CONTRACTOR

7097 Aberfeldy Ave
St. Petersburg FL, 33709
www.SupremeConstructionAndServices.com
Lukas@SupremeConstructionAndServices.com
LICENSED AND INSURED CGC 1522124

TEL: 727-612-3733



**Cutting Edge
Hair Salon**

Magda - Polska Fryzjerka

(727) 277-1346

38854 US Hwy 19 N
Tarpon Springs,
FL 34689

10% zniżki dla nowych klientów

Polska licencjonowana kosmetyczka
oferuje zabiegi:
regenerujące, upiększające,
makijaż permanentny brwi
metodą włoskową /Microblading/



Sylwia Szot, MA, LHR
Glam Blading and Beauty
Med SPA
36454 US HWY 19 N.
Palm Harbor, FL 34684

**15% ZNIŻKI NA ZABIEG
DLA NOWYCH KLIENTÓW**



Tel. 727 249 6220 glambladingandbeauty.com

Nowak

Very unique mixed
media and art oil

Website

Nowakart.com

Facebook

Majka's art creation

tel. 973 464 0870



Robert Wasilewski

LIC# CAC1818189

anymtimeair727@gmail.com
www.anytimeairtampabay.com

ANYTIME AIR
HEATING & AIR CONDITIONING
727-439-4399

MAINTENANCE • SERVICE • INSTALLATION • SALES

Bernadette's Tailoring

Custom Tailoring and Alterations
for Men, Women and Children

FORMAL CASUAL BUSINESS WEAR

727-773-5291

Coastal Plaza • 2148 Main Street
Dunedin, Florida • 34698

Tues-Fri 10-7 Sat 9-3





airmax
REFRIGERATION
Heating & Cooling
www.AirMaxRefrigeration.com

**INSTALACJA I NAPRAWA
SYSTEMÓW GRZEWCZYCH
ORAZ KLIMATYZACJI**
Najwyższa fachowość
i najlepsza cena =
100% SATYSFAKCJI!

Służymy Polonii w rejonie
Clearwater i okolic
od ponad 20 lat!



AirMax Refrigeration, LLC

Skontaktuj się z Markiem!

Tel: **727-777-2524**

Fax: **727-231-9505**

e-mail: airmaxrefrigeration@gmail.com

FL LIC # CAC1816858

Authorized Dealer TRANE, Goodman i Comfortmaker




CHARLES RUTENBERG REALTY
"The Standard of Excellence"
1545 S. BELCHER Rd.
CLEARWATER, FL 33764

Agnieszka Bak
Realtor®

Cell: (813) 299-7854
Email: realtoragnesbak@gmail.com

Smakoszy naszej kuchni serdecznie zapraszamy do Polskiego Centrum na smaczne obiady w każdą niedzielę o godzinie 15:00. W godzinach otwarcia Centrum prowadzimy sprzedaż pierogów, kopytek i bigosu. Życzymy smacznego!

Potrzebujemy Fachowców
do remontu łazienek, przybudówki
i różnych prac remontowych
Zgłoszenia przyjmuje Biuro Centrum
tel. (727) 298-8609

**POLSKA MISJA
MIŁOSIERDZIA BOŻEGO**

w Saint Petersburgu

Zapraszamy na Msze Święte w języku polskim
do kościoła Św. Pawła
1800 12th Street North w Saint Petersburgu
oraz do kościoła Św. Jakuba
8400 Monarch Dr. w Port Richey

Niedziela	10:00 AM	Port Richey w kaplicy
Niedziela	1:00 PM	Saint Petersburg
Poniedziałek	7:00 PM	Saint Petersburg
Wtorek, środa, piątek, sobota	7:00 PM	Saint Petersburg
Czwartek	9:00 AM	Saint Petersburg

*Spowiedź Św. w 1-szy piątek miesiąca
w godz. 6pm - 7pm w Kościele Św. Pawła, St. Petersburg*

tel. Polskiej Misji: (727) 823-6997

Kancelaria czynna w srody i piątki w godz. 5pm - 7pm

ZAPRASZAMY W KWIETNIU I MAJU

Sobota	2 kwietnia	2 PM	Sala Malinowa	ZAPLANUJ FINANSE - Bezpłatne Warsztaty Edukacyjne - informacja w dodatku świątecznym
Niedziela	3 kwietnia	3 PM	Sala Barowa	Niedzielnny obiad. Goście \$25, członkowie \$20, dzieci \$10
Poniedziałek	4 kwietnia	7:30PM	Van Wezel Performing Arts Hall in Sarasota:	Koncert w wykonaniu Orkiestry Filharmonii Narodowej w Warszawie z pianistą Bruce Liu - informacja w dodatku świątecznym
Sobota	9 kwietnia	5 PM	Audytorium	Koncert „NIE STÓJ OBOK, PODAJ RĘKĘ UKRAINIE”. Loteria. Wstęp \$20 - informacja w dodatku świątecznym
Niedziela	10 kwietnia	3 PM	Sala Barowa	Twoje Urodziny w PC”. Niedzielnny obiad. Goście \$25, członkowie \$20, dzieci \$10
Niedziela	17 kwietnia			Wielkanoc PC zamknięte
Sobota	23 kwietnia	9 PM	Sala barowa	Dyskoteka
Niedziela	24 kwietnia			Święconka w Parafii - PC zamknięte
Piątek	29 kwietnia	7 PM	Sala barowa	„Pijemy z Beczki Piwunio”
Niedziela	1 maja	3 PM	Sala Barowa	Obchody 3 maja. Gra Alex i Irena
Niedziela	15 maja	5 PM	Audytorium	„Teatr Nasz” z Chicago prezentuje spektakl p.t. „ZEMSTA” na podstawie komedii hr. Aleksandra Fredry - informacja w dodatku świątecznym
Sobota	21 maja	1 PM	Seminole Lake Park:	Piknik Polsko-Amerykańskiego Stowarzyszenia Inżynierów - wszyscy są zaproszeni - informacja na stronie 13



WSZELKIE ZMIANY W PODANYM PROGRAMIE NA BIEŻĄCO BĘDĄ PODAWANE
w i-Tygodniku i na stronie Internetu: www.PolishCenterFL.org
Facebook: www.facebook.com/pcjp2

Biuro PC
Biblioteka
Klub Seniora

telefon: **(727) 298-8609**, fax: **(727) 298-8634**, email: **PolCenterBiuro@gmail.com**.
 czynna w czwartki i niedziele godz. 3 do 5 PM.
 spotkania w każdy czwartek w Sali Malinowej im. A. Królikowskiego, godz. 2 PM.

1521 SATURN AVE. N., CLEARWATER, FL 33755
 P.O. BOX 8052, CLEARWATER, FL 33758-8052
 PHONE: (727)298-8609, FAX: (727)940-9042

POLISH CENTER
OF JOHN PAUL II, INC.